

請注意:





CAUTION:

Before setting up your Dell monitor, 在設定您的Dell顯示器之前, see the safety instructions in Product 請先閱讀「產品資訊指南」裡 Information Guide. 的安全指示

设置 Dell 显示器之前,请参阅 "产品资讯指南"中的安全说明。

注意:

Dell モニタの設定を行う前に、 製品情報ガイドの安全の指示 をよくお読みください。

주의:

확인하십시오.

Dell 모니터를 설치하기 전에

제품설명서에서 안전 지침을

คำเตือน:

ก่อนทำการตั้งคามอนิเตอร์ Dell ของคณ โปรดดขั้นตอนเพื่อความปลอดภัยในค^{ู่}มือ ข้อมูลผลิตภัณฑ์

Dell™ 2408WFP Color Monitor



Attach the monitor to the stand until it is locked.

將螢幕安裝到底座直到鎖上為止。 将显示器安装到架上直至锁定到位。

モニタがスタンドにロックされるように 設置してください。

모니터를 스탠드에 연결하여 잠그십시오.

ยึดจอแสดงผลเข้ากับขาตั้งให้เข้าที่



Note: If the monitor gets locked down at the lowest position, push the monitor straight down with one hand until it goes no further. To adjust the height of the stand, press the stand lock /release button on the back of the stand.

- 注:如果螢幕鎖定於最低的位置,一手將螢幕往下按至最低點 ,並按住腳座背面的釋放按鈕以調整螢幕的高度
- 注: 如果显示器置于最低的位置,一手将屏幕往下按至最低点 并按住支架背面的释放按钮以调整屏幕的高度。
- 注: モニタがもっとも低い位置にロックされている場合、モ ニタを片方の手でそれ以上先に行かなくなるまで真っ直ぐ下に押します。スダンドの高さを調整するには、スダンド背面のスダンドロック/開放ボタンを押します。
- 장고: 모니터가 가장 낮은 위치에 고정되면 모니터가 더는 움직이지 않을 때까지 모니터를 한 손으로 똑바로 누르십시오. 받침대의 높이를 조정하려면 받침대 뒤쪽의 장금/장금 해제 버튼을 누르십시오.

หมายเหตุ: ถ้าจอภาพถูกล็อคที่ตำแหน่งต่ำสุด ให้ผลักจอภาพให้ตั้งตรงด้วยมือข้างหนึ่งจนกระทั่ งสุดในการปรับความสูงของขาตั้ง ให้กดปุ่มล็อค/ คลายขาตั้งที่ด้านหลังของขาตั้ง



小心:

Vertically extend and tilt the monitor completely to rotate it for cable connection.

將螢幕垂直拉起,並傾斜轉動以利訊號線的連接

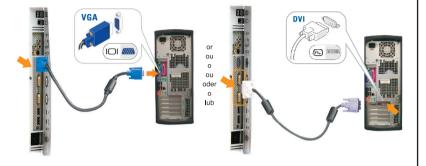
完全垂直伸展和倾斜显示器,旋转显示器以连接电缆。

ケーブル接続を行うためには、モニタを縦方向いっぱいに引き伸ばし、 完全に傾けてから回転させてください。

케이블을 연결하려면 모니터를 위로 빼고 완전히 기울여

회전시키십시오

ยืดจอแสดงผลในแนวตั้งและดันให้เอียงเพื่อการเชื่อมต่อสายเคเบิ้ล



Connect the blue VGA cable or the optional white DVI cable to the computer.

請將藍色 VGA 訊號線或選購的白色 DVI 訊號線連接到電腦

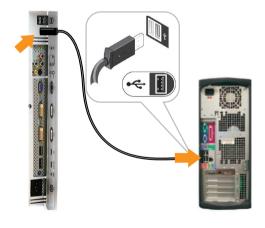
将蓝色 VGA 电缆或可选的白色 DVI 电缆连接到电脑。

青い VGA ケーブルか、オプションの白い DVI ケーブルをコンピュータに 接続してください。

파란색 VGA 케이블이나 옵션으로 제공되는 흰색 DVI 케이블을

컴퓨터에 연결하십시오.

ต่อสายเคเบิ้ล VGA สีน้ำเงินหรือตัวเลือกเสริมสายเคเบิ้ล DVI สีขาวเข้า กับคอมพิวเตอร์



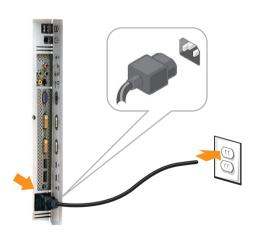
Connect the USB cable to the computer.

將 USB 線連接到電腦

将 USB 电缆连接至计算机。

USB ケーブルをコンピュータに接続します。 USB 케이블을 컴퓨터에 연결하십시오.

ต่อสาย USB เข้ากับคอมพิวเตอร



Connect the power cord firmly to the monitor and the electrical outlet.

將電源線連接到顯示器與電源插座

用电源线将显示器连接到插座。

付属の電源コードでモニタとコンセントをつなぎます。

전원 코드를 모니터와 전기 콘센트에 연결하십시오.

ต่อสายพาวเวอร์เข้ากับมอนิเตอร์และปลั๊กไฟโดยตรวจสอบการต่อ ให้แน่นหนา



Rotate the monitor back and turn on the monitor. 將顯示器轉回原位,然後開啓顯示器

将显示器旋转回原来位置并打开显示器。

ディスプレイを回転させてもとの位置に戻し、モニタの電源を入

디스플레이를 다시 원위치로 돌리고 모니터를 켜십시오.

หมุนจอแสดงผลไปด้านหลัง และเปิดจอภาพ



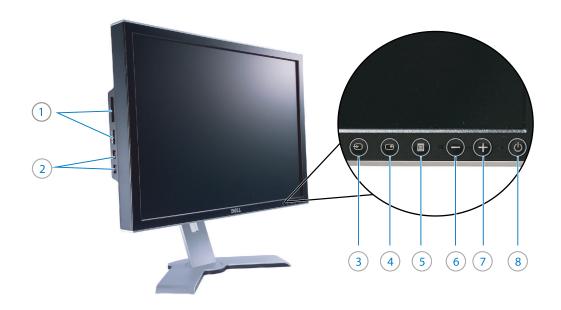
If nothing appears on the screen, press the Input Source Select button.

> 如果螢幕上沒有出現任何東西,請按下「輸入訊號選擇」按鈕。 如果屏幕上没有显示任何内容,请按「输人信号源选择」按钮。 スクリーンが更新されない場合は、入力ソースの選択ボタンを押 してください。

화면에 아무것도 표시되지 않으면 입력 소스 선택 버튼을 누르십시오.

หากไม่มีอะไรปรากฏบนหน้าจอ ให้กดปุ่มสำหรับเลือกสัญญาณเข้า







- 1. Card Reader
- 2. USB downstream ports
- 3. Input Source Select
- 4. PIP/PBP Select
- 5. OSD Menu / Select
- 6. Brightness and contrast / Down (-)
- 7. Auto adjust / Up (+)
- 8. Power Button (with power light indicator)
- 9. Cable management slot
- 10. Lock down / release button
- 11. USB upstream port
- 12. Dell Soundbar mounting brackets
- 13. Monitor Lock / Release Button
- 14. DC power connector for Dell^{1N} Soundbar

- 1. 讀卡機
- 2. USB下游埠
- 3. 輸入訊號選擇按鈕
- 4. 選擇PIP/PBP
- 5. OSD選單/選取按鈕
- 6. 亮度及對比/向下(-)
- 自動調節/向上(+)
- 8. 電源按鈕(電源指示燈)
- 9. 纜線整理孔
- 10. 鎖定/釋放按鈕
- 11. USB上游埠
- 12. Dell Soundbar安裝托架
- 13. 顯示器鎖定/釋放按鈕
- 14. 用於Dell™Soundbar的DC 電源連接器

- 1. 读卡器
- 2. USB下游埠
- 3. 输入信号源选择
- 4. PIP/PBP选择
- 5. 屏显功能表/选择
- 6. 亮度和对比度/下(-)
- 7. 自动调节/上(+)
- 8. 电源按钮(带电源指示灯)
- 9. 电缆管理孔
- 10. 锁定/释放按钮
- 11. USB上游埠
- 12. Dell Soundbar(音响)安装支架
- 13. 显示器锁定/释放按钮
- 14. 适用於DellTMSoundbar(音响) 的DC电源连接器

- 1. カードリーダー
- 2. USB ダウンストリームポート
- 3. 入力ソースの選択
- 4. PIP/PBP 選択
- 5. OSD メニュー/選択
- 6. 輝度とコントラスト/下(-)
- 7. 自動調整/上(+)
- 8. 電源ボタン
- (電源ライトインジケータ付き)
- 9. ケーブル整理用穴
- 10. ロック / 解除ボタン
- 11. USB アップストリームポート
- 12. Dell サウンドバー取り付けブラケット
- 13. モニタロック / 解除ボタン
- **14**. Dell[™] サウンドバー用 DC電源コネクタ

- l. 카드 판독기
- 2. USB 다운스트림 포트
- 3. 입력 소스 선택
- 4. PIP/PBP 선택
- 5. OSD 메뉴/선택
- 6. 밝기및명암/다운(-)
- 7. 자동 조잠/업(+)
- 8. 전원 버튼
- (전원 표시등 포함)
- 9. 케이블 관리용 구멍
- 10. 잠금/해제 버튼
- 11. USB 업스트림 포트
- 12. Dell 사운드바 설치용 브래킷
- 13. 모니터 잠금/해제 버튼
- 14. DellTM 사운드바 DC 전원 커넥터

- 1 เครื่องอ่านการ์ด
- 2. พอร์ตสงออกข้อมูล USB
- 3 เลือกแหล่งอินพท
- 4. การเลือก PIP/PBP
- 5 เมน OSD/เมนูเลือก
- 6. ความสวางและความคมชัด/ลง (-)
- 7_. ปร บฮ ตโนฆ ติ/ ขึ้น (+)
- 8 ปุ่มเปิดปิด (พ์ร้อมด้วยไฟแสดงสถานะ)
- 9 รรอบสาบ
- 10. ปุ่มล็อก/ปุ่มปลด
- 11. พอร์ตนำเข้าข้อมล USB
- 12. แทนยึดลำโพง Dell
- 13. ปุ่มล็อกมอนิเตอร์/ปุ่มปลด
- 14. คอนเน็กเตอร์ไฟกระแสตรงสำหรับ ลำโพง DellTM



December 2007

Finding Information:

See the monitor's User's Guide on the Drivers and Documentation media, for more information.

如需詳細資訊,請參閱**「驅動程式和說 明文件」**媒體中的顯示器*使用手冊*

查找资讯:

详细信息请参阅"驱动程序和文件" 介质上的显示器 "用户指南"

情報の探し方:

詳細については、ドライバーとドキュメン テーション メディアのモニターの ユーザ *ーズ ガイド*をご覧ください。

정보 찾기:

자세한 내용은 드라이버 및 설명서 미디어의 모니터 사용자 설명서를 참조하십시오

การค้นหาข้อมล:

ดูคูมือผู้ใช้ของมอนิเตอร์ในสื่อซึ่งบรรจ**ุไดรเวอ** ร์และเอกสารประกอบสำหรับข้อมลเพิ่มเติมซึ่ งบรรจไดรเวอร์และเอกสารประกอบสำหรับข้อม ลเพิ่มเติม

Information in this document is subject to change without notice. © 2007 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden

Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

2007年12月

本指南的内容如有變更,恕不另行通知。 版權所有。

Dell 及 DELL 標**誌**爲 **Dell Inc.** 的商標。其他標**誌**和名稱的所有權

未經 Dell Inc.的書面許可,

嚴禁任何形式的非法復制。

本指南的内容如有变更,恕不另行通知。 © 2007 Dell Inc. 版权所有

的书面许可, 严禁任何形式的 非法复制。

Dell和DELL徽标是Dell Inc. 的商标。Dell否认对非 Dell公司的商标和商标名称的所有权。 本書に記載されている事項は事前通告 無しに変更されることがあります。 © 2007すべての著作権は Dell Inc.

Dell Inc.からの書面による許可 なく本書の複写、転載を禁じます。

DellとDELLのロゴマークは、Dell Inc. の登録商標です。 上記記載以外の商標や会社名が使 用されている場合がありますが、これらの商標や会社は、一切 Dell Inc. に所属するものではありません。

이 안내서에 있는 내용은 사전 통보 없이 변경될 수 있습니다. © 2007 Dell Inc. 모든 판권 소유.

승인없이 제작되는 복제 행위는 엄격히 규제합니다.

Dell과 Dell로고는 **Dell Inc.** 의 등록상표 입니다. Dell은 자사 외의 상표 및 상품명에 대해서는 어떤 소유권도 인정하지

เนื้อหาของคู่มือการใช้เล่มนี้ อาจเปลี่ยนก็ใด้ โดยไม่จำเป็นต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า © 2007 Dell Inc. สงวนลิขสิทธิ์

ห้ามผลิตใดๆ โดยไม่ได้รับการอนุญาตจากบริษั ทเดลคอมพิวเตอร์ คอออปเปอเรชั่น

Dell และโลโก้ Dell เป็นเครื่องหมายการค้าขอ งบริษัทเดลคอมพิวเตอร์ บริษัทเดลไม่อนุญาตรั บกรรมสิทธิ์สัญลักษณ์และเครื่องหมายการค้าที่ เปลี่ยนไป

ธันวาคม 2007



(DELL P/N:YT242 rev A00)



2007年12月

未经Dell Inc.

2007年12月

2007년 12월